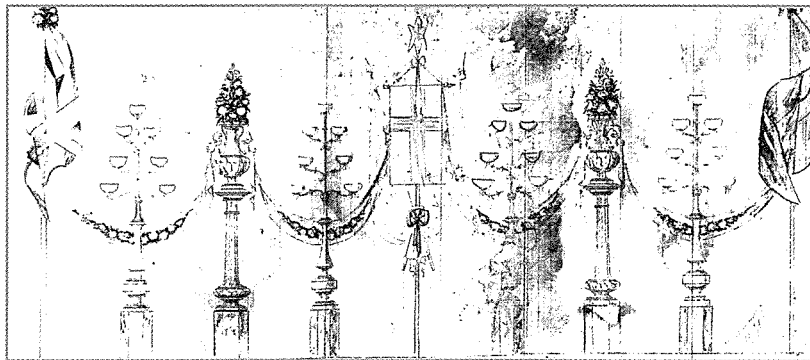


# L-Armar u t-Tizjin tal-Festa

## Sal-ewwel kwart tas-seklu ghoxrin u proġetti godda għal din is-sena

Anton Said



Disinn ta' armar u tizjin bikri għall-festa tal-Imnarja.  
Illustrazzjoni bil-firma tas-Sur Anstide Bonnici li ġgħib id-data tat-23 ta' Marzu 1883.  
Awla Kapitulari Insinji Kolleġġata u Bazilika ta' San Pietru u San Pawl – Nadur.

Il-festa tal-Imnarja fin-Nadur minn dejjem kienet waħda li tiġbed folol kbar ta' nies. Il-fatturi ewlenin li għamlu din il-festa waħda kbira u anzjana fil-popolarità huma diversi:-

i) il-festa nfisha ta' Solennità Universali tal-Knisja Kattolika, ii) l-importanza u l-kobor tal-lokalità, iii) s-sbuħija tat-tempju monumentali, iv) u l-mod kif tiġi ċelebrata l-festa nfisha, huma ċertament uħud mir-raġunijiet ewlenin ta' dan kollu.

Ma' dan hemm ukoll l-armar u t-tizjin tat-toroq principali fil-granet tal-festa, li għandhom ukoll sehem importanti għal dan is-suċċess. Ma rridux naħsbu li fi żminijiet imghoddija, dawn kienu simili għal dak li nafu bihom illum. Kuntrarjament, l-armar u t-tizjin tal-festa, kif ukoll il-festa nfisha, dari kienu differenti, u kienu mhux hlief jirriflettu l-qagħda soċjali taż-żmien.

### L-Illuminazzjoni tat-Toroq

Bla dubju ta' xejn l-illuminazzjoni jew aħjar il-mixegħla tat-toroq u l-pjazez tan-Nadur fil-granet tal-festa matul is-siġħat ta' filgħaxija, tista' tgħid li kienet t-tizjin principali estern tal-ewwel żminijiet bikrija tal-festa fin-Nadur.

Fi żmien t-tmexxija tal-Kappillan Dun Nikola Spiteri (1828 – 1853), mix-xhieda mniżżla b'tant reqqa fir-reġistri tal-*Veneranda Lampada*, li fihom kien jiġi rreġistrat il-ħruġ u dħul tal-Parroċċa, nafu li fi żmien il-festa titulari kienu jintefqu ammont ta' flejjes biex jinxtrata ż-żejt għall-mixegħla tat-toroq. Fis-sena 1834 saru spejjeż biex jinxtraw tnaħ-il fjakkola.<sup>i</sup> Ma' dan kienu jinxtraw ukoll xaħam u żift biex ikunu jistgħu jinxteghlu. Fis-sena 1855 saru spejjeż għal xi fanali li tqieghdu 'l hawn u 'l hemm mat-toroq.<sup>ii</sup>

Impressjonanti huwa r-rapport li deher fil-ġurnal '*Risorgimento*' tas-27 ta' Ġunju 1888 li f'paġna tnejn

jagħti taġħrif dwar l-attivitajiet li kienu ser isiru f'lejlet u nhar il-festa tal-Imnarja ta' dik is-sena. Dan il-ġurnal isemmi li fost il-festegġjamenti esterni kien ser ikun hemm illuminazzjonijiet, loġhob pitrotekniku u baned mużikali.<sup>iii</sup>

### Il-Purċissjoni u t-Tizjin bikri

Missirijietna għall-festa tal-Patruni taġħna San Pietru u San Pawl, minbarra li kienu iżejnu t-tempju monumentali taġħna bl-aqwa oġġetti sagra, kienu jarmaw ukoll bl-aħjar li jistgħu t-toroq principali. Ghalkemm il-purċissjoni kienet issir bla statwa titulari, din xorta waħda kellha l-importanza taġħha. Fis-sena 1833 saret bis-sehem ta' daqqaqa tat-tanbur u tal-fifra, filwaqt li tliet snin wara għal din il-purċissjoni kien ġie mistieden kantant, li minbarra s-sehem tiegħu ġewwa l-knisja parrokkjali, huwa kien ukoll ta servizz waqt il-purċissjoni. Fis-sena 1838 imbagħad kienet hadet sehem ukoll banda.<sup>iv</sup> Jidher ċar li f'dawn is-snin kien hemm ukoll ix-xewqa li bħal parroċċi oħra, in-Nadur ikollu wkoll l-istatwa titulari tiegħu. Fil-fatt lejn is-sena 1866 kien twaqqaf kumitat proprju għal dan il-għan.<sup>v</sup> Ghalkemm ma għandna l-ebda rikordju, hu żgur li f'dawn is-snin bikrija t-toroq li minnhom kienet tgħaddi l-purċissjoni kienu bdew ukoll jaraw l-ewwel sinjali ta' tizjin.

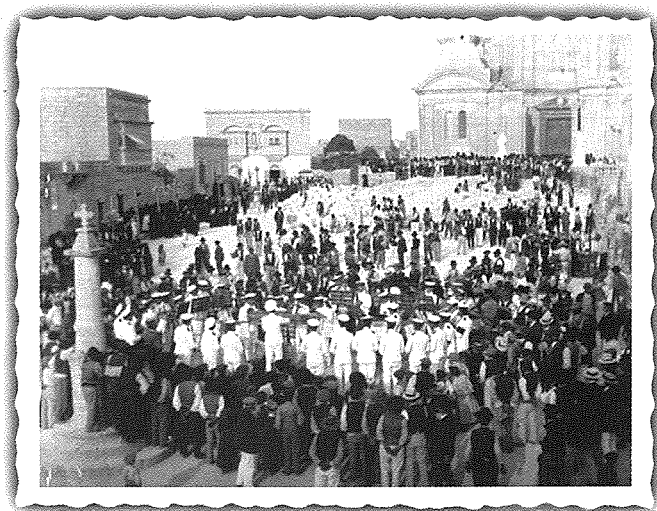
Ċertament fost l-ewwel tizjin li deher fit-toroq taġħna kienu l-ħbula tal-liedna, li kienu jkunu magħmula minn kwantità kbira ta' weraq tar-rand u harrub marbuta flimkien. Nistgħu naħsbu kif missirijietna f'dawn iż-żminijiet b'liema mħabba lejn l-Appostli San Pietru u San Pawl kienu jaħdmu dan ix-xogħol kollu għal siġħat twal, fil-ftit jiem ta' qabel il-festa.

### L-Armar bit-Tazzi taż-Żejt

Bil-miġja tal-istatwa titulari fis-sena 1882, il-festa hadet żvolta differenti u l-purċissjoni żviluppat għal dik kif



*L-istatwa titulari fuq iz-zuntier tal-Knisja. F'dan ir-ritratt tidher il-faccata tal-knisja qabel il-bini tan-navi armata bit-tazzi taż-żejt u parti mill-'arkati' li kienu jintramaw fuq iz-zuntier. Fuq il-lemin jidhru sewwa diversi persuni fuq il-pedamenti tan-navi li l-ewwel ġebba tagħhom tqiegħdet fis-sena 1907.*



*Il-Banda San Ġorġ ta' Bormla nhar l-Imnarja tas-sena 1912 iddoqq fuq il-pjattaforma li kienet tintrama qabel ma' kien ġie akkwistat il-palk tal-Banda fis-sena 1919.*

*Jidher sewwa fi stadju avvanzat il-bini tal-faċċata tal-Knisja.*

nafuha illum bid-differenza li sas-sena 1914 din kienet issir fin-nofs ta' nhar ta' filghodu. Lejn tmiem is-seklu dsatax, hu żgur li l-attrazzjoni prinċipali ta' armar festiv fin-Nadur kienu l-mijiet ta' tazzi kkurriti li kienu jinxteghlu biż-żejt, li kienu jzejnu l-faċċata tal-knisja parrokkjali. M'hemmx dubju li din l-attrazzjoni kienet diġa` ssir ta' kull sena sa mill-ahhar snin tas-seklu msemmi minn Spiru Mallia, minn Birkirkara, li kien magħruf ahjar bhala Spiru tat-tazzi. Dan johroġ ċar minn korrispondenza li l-istess Spiru kiteb lill-Arcipriet Ġużeppi Cassar fit-3 ta' Ġunju 1928 li tinsab ikkonservata fl-Arkivju tal-Knisja Parrokkjali. <sup>vi</sup> Spiru minbarra li kien jaqla' xi haġa ta' dan ix-xogħol, hu kien ukoll idahhal xi haġa oħra tal-flus mill-kiri ta' dawn it-tazzi u minn xi armar iehor li kien jikri għal jiem tal-festa.

### Armar iehor

Fl-ewwel snin tas-seklu għoxrin, fuq iz-zuntier tal-knisja parrokkjali kienu ukoll jintramaw l-arkati tal-hadid fuq kolonni tal-injam li magħhom kienu wkoll jitpoġġew it-tazzi kkurriti msemmija. Dawn kienu joholqu atmosfera mill-isbah meta kienu jinxteghlu filghaxija. 'L-arkati' kif kienu magħrufa min-Nadurin, kienu jintramaw jiem qabel il-festa permezz ta' 'V' maqluba, u permezz tal-hbula dawn kienu jitpoġġew f'posthom b'hegga minn numru ta' rġiel li ta' kull sena kienu jkunu qed jistennew dan l-avveniment. <sup>vii</sup> Illum il-ġurnata l-kolonni tal-injam ta' dawn l-arkati ġew irrestawrati u fil-festa dawn jintramaw fi Triq San Gwann. Ma' dawn, f' dan iż-żmien kien jintrama armar iehor bit-tazzi taż-żejt. Il-pilandri, kif huma magħrufa, kienu jintramaw ukoll fil-pjazzetta u fit-toroq li minnhom kienet tgħaddi l-purċissjoni. Dawn kienu generalment jinxteghlu fl-ahhar jiem tal-festa jigifieri fil-jiem tas-27, 28 u 29 ta' Ġunju. F'dawn it-toroq kienu wkoll jintramaw numru ta' trofej li kienu jkunu mzejna bil-bnadar magħhom. <sup>viii</sup> Mir-rendikont tal-festa tal-1909 nafu li f'din is-sena kienu saru xi spejjeż għall-kiri

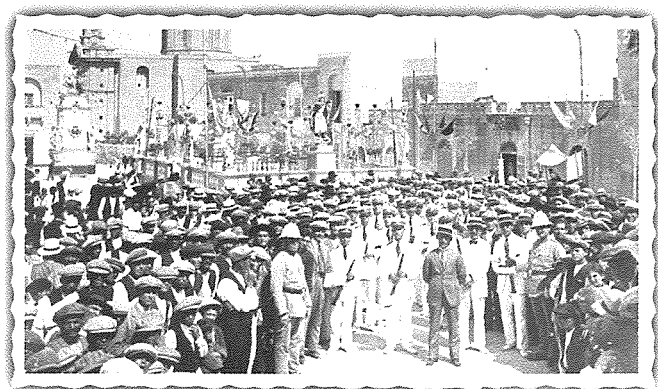
ta' xi armar. Dan kien jikkonsisti f'għoxrin piramida flimkien ma' għoxrin trofew. <sup>ix</sup>

### Jinxara l-Palk tal-Banda

L-armor tal-festa tal-Appostli San Pietru u San Pawl ha spinta 'l quddiem meta fi Frar tas-sena 1919 inxtara l-palk tal-banda minghand is-Socjetà Filarmonika Leone tal-belt Victoria. Dan il-palk li kien iżżanzan mill-Banda Leone fis-sena 1914, sewa s-somma ta' hmistax-il lira u nofs. <sup>x</sup> Meta nxtara, dan ma kienx għadu komplut minn kollox, għalhekk kien tqabbaad Fonzu Vella, imlaqqam 'Ta' Fatti', li fil-hanut tiegħu tax-xogħol li kellu fi Triq il-Kbira (Strada Rjali), huwa hadem diversi ornamenti għalih, fosthom il-balavostri. Ma' dawn kienu nhadmu wkoll l-istatwi għand l-istatwarju Wistinu Camilleri. L-offerti biex seta' nxtara dan il-palk kienu ngabru minn diversi benefatturi li kien deher għalihom bhala xerrej Ġużeppi Spiteri. <sup>xi</sup> It-trasport ta' dan il-palk lejn in-Nadur li sar fl-istess xahar li nxtara, kien sar minn Mikiel Theuma, Karmnu Cefai u Spiru Vella mill-belt Victoria. Għal dan ix-xogħol l-imsemmija persuni kienu thallsu 15-il xelin. <sup>xii</sup> F'dawk iż-żminijiet kienet ġiet akkwistata wkoll kamra minghand Dun Karm Caruana għall-hlas ta' lira u nofs kera biex fiha seta' jintrefa' dan il-palk matul is-sena. <sup>xiii</sup>

### L-Ewwel Statwa u Pedestal fil-Pjazza

Żmien il-parrokat tal-Arcipriet Dun Martin Camilleri ra wkoll l-ewwel statwa tal-Appostli San Pietru u San Pawl għal barra. Din l-istatwa, li kienet iġġib ix-xbiha ta' Gesu' jagħti l-imfietah lil San Pietru u s-salib lil San Pawl, kienet inhadmet mill-istatwarju Karmnu Mallia fil-kartapesta. Snin wara fi żmien l-Arcipriet Dun Anton Camilleri, għal din l-istatwa kien inhadem ukoll pedestal fl-injam li kien thallas mill-benefattur Ġanni Cauchi. Dan kien sar fuq disinn tal-iskultur Ġanni Bonnici. Illum minn din l-opra ma baqa' xejn hliet żewġ angli li huma ppreservati mill-parroċċa u li ta' kull sena dawn jintramaw ma' ġenb il-Korp Sant ta' San Koronatu fil-festa tiegħu f'Novembru, kif ukoll fis-Sepulkru fil-Ġimgha Mqaddsa. <sup>xiv</sup>



*Il-Banda Sant' Elena fil-festa tas-sena 1926.*



*Il-pedestal l-antik. Ritratt mehud fis-sena 1926.*





*Triq Rakela Camilleri kantuniera ma' Triq Xandriku armata għall-festa. Ritratt mehud fiż-żmien il-parrokat tal-Arcipriet Dun Martin Camilleri. (1910 - 1921)*

### **Jibda jinhadem l-armor tat-toroq**

Fl-ewwel kwart tas-seklu għoxrin l-armor tat-toroq ma baqax ikkoncentrat biss fiċ-ċentru tar-raħal iżda beda jinfirx ukoll fit-toroq li minnhom kienet tghaddi l-purċissjoni. Tard fiż-żmien li qed insemmu, minn kaxxi mdaqqsqa tal-injam li kienu jintużaw għal garr tal-merkanzija, għal Triq il-Kbira (Strada Rjali), kienu bdew jinhadmu diversi kolonni għall-pilandri

u t-trofej. Dan l-armor li sal-gurnata tal-lum għadu jintuża, kien inhadem kollu b'tant reqqa minn Karmnu Camilleri 'Is-Susu'.<sup>xv</sup> Pupul Cauchi, li proprju trabba u għex f'din it-triq, jiftakar sewwa fi tfulitu lil Karmnu 'Is-Susu' jahdem b'arkett fuq dan l-armor. Pupul jiftakar ukoll li f'dan iż-żmien, fi Triq Xandriku kien jintrama armor iehor diffrenti minn dak li hemm illum. Dan l-armor kien jikkonsisti f'kolonni irraq bit-trofej li fil-jiem tal-festa dawn kienu jiżzejni b'diversi bnadar.

### **Tiżjin bid-Dawl Elettriku**

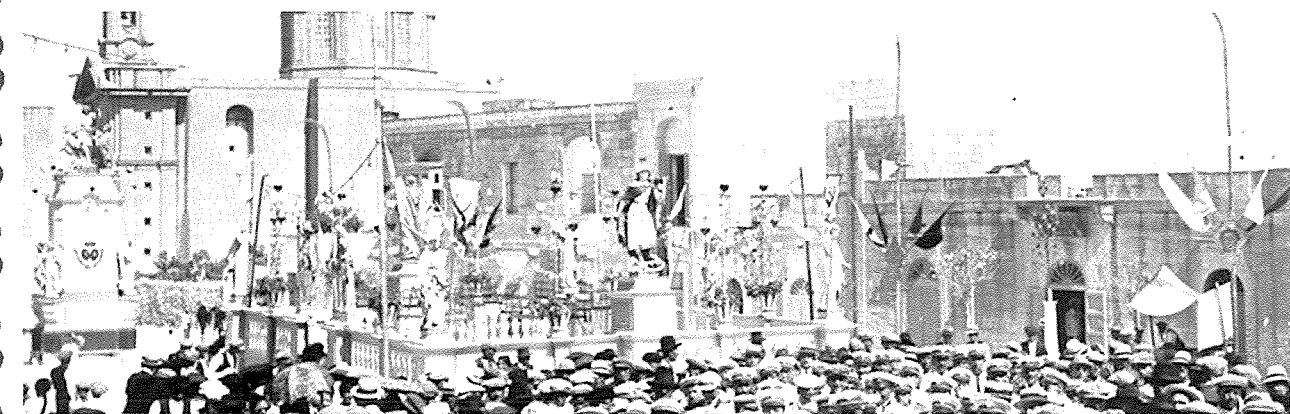
Lejn tmien l-ewwel kwart tas-seklu għoxrin, għall-festa titulari kien beda jsir użu mid-dawl elettriku. Fis-sena 1926 kienet intefqet is-somma, li għal dak iż-żmien kienet kbira ta' hdx-il lira għall-konsum tad-dawl. Id-dawl elettriku kien jiġi provdut permezz ta' generatur, li kien inġieb minn Malta. F'dan iż-żmien kien għadu jsir użu wkoll mill-fjakkli u li għalihom fis-sena msemmija kienet intefqet is-somma ta' għoxrin lira fi spejjeż għax-xiri taż-żejt u tal-pitrolju.<sup>xvi</sup>

### **Proġetti Godda għal din is-sena**

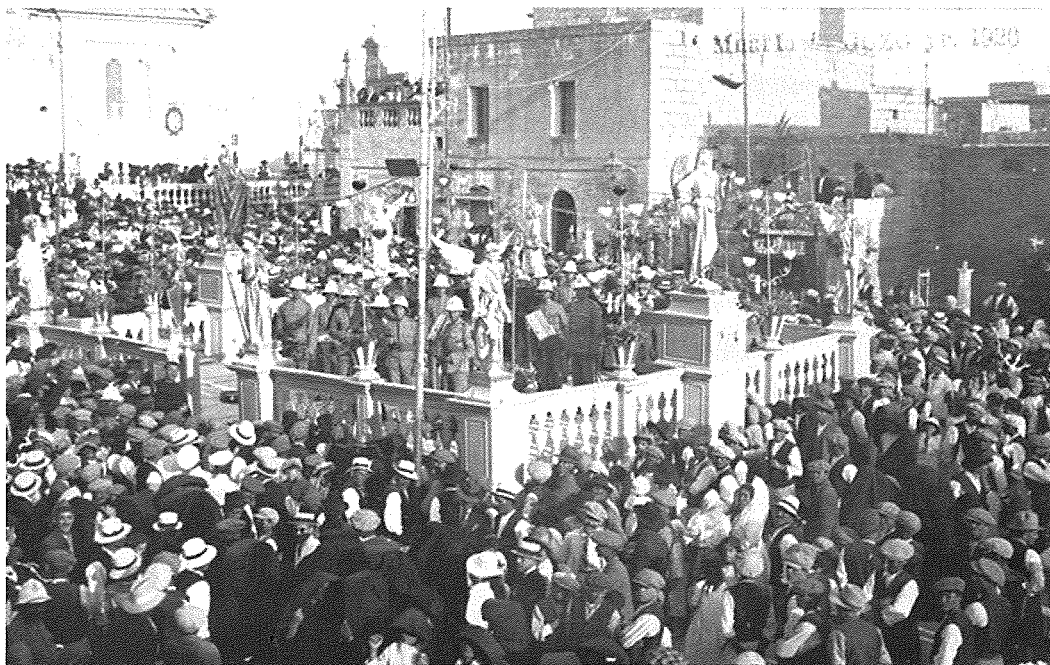
Din is-sena mhix eċċezzjoni u bhas-snin l-imghoddija għall-festa tal-Imnarja ser nergghu naraw numru ta' proġetti u inizzjattivi godda ta' armor iffinalizzati. Għal bosta sigħat matul l-aħhar xhur, numru ta' persuni, membri ta' diversi kumitati tat-toroq tal-armor, għamlu xogħol utli fl-imhazen, jirrestawraw jew jahdmu armor gdid, biex dan ikun jista' jitgawda minna fil-jiem tal-festa tagħna. Dan kollu sar bi mhabba kbira lejn l-Appostli Patruni tagħna San Pietru u San Pawl u b'sagrificju personali. Għalhekk jixraq li minn dawn il-paġni nuru kull apprezzament lejn dawn il-persuni, li bħal dawk ta' qabilna, dawn ukoll qed ikomplu jsostnu, permezz tal-hiliet tagħhom, dan il-patrimonju li ta' kull sena jkun qed iżejjen it-toroq prinċipali tagħna fil-festa popolari tal-Imnarja.

### **Referenzi:**

- i) *Veneranda Lampada Hruġ-Dhul*, ii) *'In-Nadur'* Vol II Alex Bonnici paġna 42, iii) *'Risorgimento'* 27.6.1888, No 3550, *Festa al Nadur* paġna 2, iv) *'In-Nadur'* Vol II Alex Bonnici paġna 42, v) *Ibid.* paġna 61, vi) *Ibid.* paġna 411, vii) Tagħrif mogħti lill-awtur minn Guzeppi Magro, viii) *'In-Nadur'* Vol II paġna 217, ix) *Veneranda Lampada Hruġ-Dhul*, x) *Libro Cassa 1903-1922* Soċ. Fil. Leone A.D. 1863. xi) *'In-Nadur'* Vol II, paġni 220-221, xii) *Libro Cassa 1903-1922* Soċ. Fil. Leone A.D. 1863. xiii) *'In-Nadur'* Vol II paġni 220-221, xiv) *'In-Nadur'* Vol II paġna 365, xv) Tagħrif mogħti lill-awtur minn Pupul Cauchi. xvi) *'In-Nadur'* Vol I, paġna 363.



*Pjazza San Pietru u San Pawl armata għal festa tas-sena 1926. F'dan ir-ritratt jidhru l-ornamenti bit-tazzi taż-żejt li kienu jdawru l-palk, u l-festun bil-lampi marbut ma' numru ta' antarljoli madwar l-istess palk li kien jinxtegħel permezz ta' generatur.*



*Il-Palk tal-Banda li nxtara minghand il-Banda Leone fis-sena 1919.  
Ritratt mehud fis-sena 1926.*

## *Proġetti Ġodda*

### **Triq Xandriku**

Restawr u manutenzjoni fuq numru ta' statwi minn Ġuzeppi Magro.

### **Pjazza San Pietru u San Pawl**

Restawr, irĥamar u induratura tal-Pedestal tal-Appostli San Pietru u San Pawl minn Joseph Cauchi meġhjun mill-membri tal-Kumitat.

### **Triq il-Knisja**

Xogħol ta' restawr u manutenzjoni fuq l-antarjoli u pavaljuni mill-membri tal-Kumitat.

### **Triq il-Kappillan**

Irĥamar fuq erba' pedestalli minn James Azzopardi.

### **Triq Diċembru 13**

Tkomplija tad-dekorazzjoni tal-pedestal u l-bradella tal-istatwa tal-Għoti tal-Missjoni lill-Appostli San Pietru u San Pawl minn Michael u Adonai Camilleri Cauchi meġhuna mill-membri tal-Kumitat.

Żewġ kolonni ġodda minn sett ta' tnejn u għoxrin fuq disinn ta' Adonai Camilleri Cauchi.

### **Triq it-Tramuntana**

Pavaljun ġdid tad-dawl maħdum mill-membri tal-Kumitat tat-triq.

### **Triq San Ġwann**

Xogħol fuq kolonni ġodda mill-membri tal-Kumitat li saru fuq disinn ta' Michael Camilleri Cauchi.